

## 교도소에 구금 중인 Santa Clara 카운티 유권자의 투표권



2021년부터 가석방 중에 있지만 다른 적법한 사람에게 투표를 허용하도록 법이 개정되었습니다.

중범죄로 기소된 사람들은 감옥, 교도소 또는 다른 교정 시설에서 주 또는 동안에만 연방 처벌을 받고 있는 투표를 할 수 없습니다. 투표를 하거나 등록을 할 수 있는 귀하의 권리는 복역이 완료되면서 자동으로 복구됩니다.

다음의 경우 귀하는 투표 등록을 할 수 있습니다:

- 미국 시민권자
- California 주민
- 선거일 전 또는 당일 까지 18세 이상 이 되는 경우
- 현재 중범죄의 유죄 판결을 받아 투옥되어 있지 않은 경우
- 법원에서 정신적 무능력자라고 판결받지 않은 경우

네! 다음의 경우 귀하는 투표를 할 수 있습니다:

- 경범죄로 카운티 교도소에서 복역을 하고 있는 경우
- 집행유예의 조건이 교도소 복역 시간이기 때문에 징역형으로 카운티 교도소에 있는 경우
- 집행유예 상태인 경우
- 가석방의 경우
- 의무적인 감독 하에 있는 경우
- 석방 후 커뮤니티의 감독 하에 있는 경우

다음의 경우 귀하는 투표를 할 수 없습니다:

중범죄 유죄 판결을 받아 주 또는 연방 감옥에서 현재 복역 중인 경우:

- 주정부 감옥
- 연방 감옥
- 카운티 교도소 또는 다른 교정 시설\*

\*주 또는 연방 교도소에서 복역 중이라면 귀하의 투표권은 귀하가 주 또는 연방 징역을 끝마쳤을 때 자동으로 복구됩니다. [registertovote.ca.gov](http://registertovote.ca.gov)에서 유권자 등록 신청서를 작성하거나 종이 유권자 등록 신청서 카드를 작성하십시오. 유권자 등록 신청서 카드를 우편으로 발송받기를 원하시면 유권자 등록국 사무실 (408) 299-VOTE (8683)로 전화해 주십시오.

### 투표 등록 방법

감옥 투표 코디네이터에게 유권자 등록 신청서 카드를 요청합니다. [registertovote.ca.gov](http://registertovote.ca.gov) 에서 투표 등록을 하실 수 있습니다.

귀하의 유권자 등록 신청서 카드를 저희가 늦어도 선거일 십오(15)일 전에 수신하거나 우표 소인이 찍혀야 합니다. 투표 등록 후, 귀하가 투표를 하기에 적법한 선거일 29일 전에 우편으로 투표 용지를 받게 됩니다.

### 우편 투표:

이미 투표 등록을 했지만 우편으로 투표 용지를 받지 못하신 경우, 귀하의 감옥 투표 코디네이터에게 우편 투표 용지 신청서를 요청하실 수 있습니다. 투표 용지를 받으시려면 늦어도 선거일 7일 전까지 감옥 투표 코디네이터에게 우편 투표 용지를 작성하여 제출해 주십시오.

이름이나 정당 선호를 바꾸시려면, 새 유권자 등록 신청서 카드를 작성하셔야 합니다. 감옥 투표 코디네이터에게 유권자 등록 신청서 카드를 요청하실 수 있습니다.



### 긴급 투표지 송달 프로그램:

우편으로 우편 투표 용지를 받지 못하셨다면, 긴급 투표지 송달 프로그램을 통해 선거일 7일 전까지 투표 용지를 요청할 수 있습니다. 교도소 투표 코디네이터는 "시설 코디네이터 신청서"를 작성하여 귀하를 대신하여 투표지를 요청할 수 있습니다.

선거일 전 7일이 지난 후에는 코디네이터가 사무실로 와서 투표 용지를 픽업하여야 합니다. 더 많은 정보가 필요하시면 긴급 투표지 송달 프로그램에 대해 귀하의 감옥 투표 코디네이터에게 문의하십시오.

### 구금에서 풀린 경우:

우편 투표 용지를 신청한 후 투표 용지를 받기 전에 구금에서 풀려난 경우에도 투표를 하실 수 있습니다. 어느 투표 센터 에서나 투표하실 수 있으며, 또는 유권자 등록처에서 직접 투표를 하실 수 있습니다. 또한 투표 용지 재발급을 요청하시기 위해 등록국 저희 사무실 (408) 299-VOTE (8683)로 전화하시거나 저희 웹사이트 [sccvote.org](http://sccvote.org)를 방문하셔도 됩니다.